

Second Sunday in Ordinary Time  
**Sunday, January 18th, 2026**  
Segundo Domingo del Tiempo Ordinario

**SCHEDULE OF MASSES / HORARIO DE MISAS:**

Saturday Vigil: 5:00 pm (English)  
Sunday: 9:00 am (Spanish)  
10:30 am (Spanish)  
12:00 pm (English)  
4:00 pm (Creole/French: 1st Sunday of the Month)  
6:00 pm (English-Spanish)

Weekdays: 8:00 am (English), Monday to Saturday  
7:30 pm (Spanish), Friday  
8:00 pm (French) 4th Monday of the Month

**SACRAMENT OF CONFESSION /**

**SACRAMENTO DE LA CONFESION:** Thursdays (Ju) 8:30 am - 9:00 am  
(also available at any reasonable time, you can Fridays (Vi) 8:15 pm - 9:00 pm  
make an appointment on the Website Saturdays (Sa) 4:00 pm - 4:45 pm  
<https://olmcorange.com/request-an-appointment> Sundays (Do) 10:00 am - 10:30 am

**BAPTISM:** Please contact the office to meet with the Pastor two months prior to making arrangements.

**MARRIAGE:** Arrangements should be made at least one year in advance.

**VISITATION OF THE SICK:** Emergency sick calls are answered at any time.

**ADORATION:** Sundays, Mondays, Tuesdays, Friday, Saturdays: 5:00pm (in the chapel)  
Thursdays: 7:00pm - 9:00pm (in church)  
Monday: 7:00pm 4th Monday of the Month (French/ in church)

**PARISH STAFF:**

**COMMUNITY OF SAINT JOHN**

Fr. Salvador — *Parish Administrator*  
Fr. John of God, CSJ — *Parochial Vicar*  
Br. Daniel Kolbe, CSJ — *Superior*  
Fr. John, CSJ  
Br. Michael Guadalupe, CSJ

**PARISH OFFICE HOURS:**

*Oficina abierta los:*

**Monday through Friday**

**8:30 am—12:00 pm**

**12:30 pm—5:00 pm**

*El Secretario habla Español*



**OUR LADY OF MT. CARMEL PARISH**

**103 South Center Street, Orange, New Jersey 07050**

**Tel: 973-674-2052 E-mail: [secolmc@gmail.com](mailto:secolmc@gmail.com) Web: [www.olmcorange.com](http://www.olmcorange.com)**

# Mass Intentions For The Week



## Saturday— JANUARY 17

5:00pm Alessandro and Jennie Silvestri+ By Daughter, Marian

## Sunday— JANUARY 18

9:00am In Thanksgiving for Julia Bertha Buri's Birthday

Jonathan Romero+ By Family

In Thanksgiving for Wendy Morocho's Birthday

In Thanksgiving for Fernanda Rosero's Birthday

10:30am For All the People of the Parish

In Honor of El Señor de Belen

Dolores Pinguil and Francisco Palaguachi+

Miguel Vega, Angel Vega, and Marcos Sanchez+

12:00pm Guy Delva+

Gerda Gachelin+

Joseph Belot, Kerneli Christophe, Andre Chispen

Christoph and Josete Christoph+

Special Intentions for Serge, Andre, Julienne,

AltaGrace, Florence Delpache, Marianne Duterville,

and Paul and Gerda Gachlin+

6:00pm Deliverance for the Family of Florence Jean

## Monday— JANUARY 19

8:00am For Best Care College

For the Health of Gerald and Rosemarie Sena

Manuel Carlos Palaguachi and Maria Virginia Allaico+

## Tuesday— JANUARY 20

8:00am Jose Ventura+

Luis Antonio Palaguachi+

## Wednesday— JANUARY 21

8:00am In Thanksgiving for AltaGrace Eugene's Birthday

For the Health of Louis Morano

7:30pm In Honor of Our Lady of AltaGrace

## Thursday— JANUARY 22

8:00am Michael, Edith, and Joseph Luongo+

Emila Henriguez+

For the Health of Louis Morano

## Friday— JANUARY 23

8:00am For the Health of Gerald Sena

For the Health of Al DelVento

7:30pm Special Intentions

## Saturday— JANUARY 24

8:00am For the Protection of the Florence Family

Remy Valentin Blanc+

In Thanksgiving for Patricia Charles' Birthday

5:00pm Carmela Marzano+

Luis Antonio Palaguachi+

## Sunday— JANUARY 25

9:00am Michael and Nicolena Troisi and Family+

Rosario Saraguro+

10:30am Pat, Pearl, and Patty Narciso+

12:00pm For All the People of the Parish

Antonio Rossi+

Raymond Blake+

6:00pm Louis Verret+

Ronnie, Marylou, and Josie Manuel+

## PARISH SICK LIST

Israel Jocon, Kenneth Arneaud, Goerge Colombo Jr., Tommy Daniello, Carmen Palaguachi, Roy Jensen, Noah, Langan, Ruth Lovinsky, Joanne Nicosia, Lucille Benevento, Jake Stummer, Nick Giordano, Erin Smeraldo, Kathryn Tomasso, Christian Verona, Laura Forgione, Saul Zhunio, Jacob and Jaxson Rivera, Nancy Adlman, Chante Sharia Royal, George A. B. Heath, Greg A. Heath Sr., Gregory A. Heath, Oswana Imani Russell, Georgiana, Veronia Heath, Enrique Palaguachi, Rosa Carchi, Marco James Jardina, Rosemarie DeLuca, Michelina Campanile, Patricia Joseph, Melissa Joseph, Rose Anyabuoke, Jean-Pierre Paepfete, Vera Emmanuel, Adriana Melisa Bonilla, Maria Cruz Guardado, Hector Valleumbrocio, Jose Alberto Lliguicoto, Emilie Jensen, Christal Reichert Plugge, Mulumbeth Stephens, Perry Nezon, Sergot Alexis, Fernando Portillo, Dinari Lambert, Carole Issac, Pauline Vergeon, Solange Pelissier, Sal Jensen, Concetta Boscarino, Erica Monacelli, and all Parishioners and Benefactors who are ill and in need of prayer.

**Please let us know of anyone who needs prayers and we will gladly add them to our Parish Sick List.**

## REST IN PEACE

We remember all our beloved deceased who have gone home to meet the Lord. God Bless Them!



## THIS WEEK'S MEMORIALS

*Our Lady of Mt. Carmel— For the Health of Frank and Janet*  
By Rita

*Holy Face of Jesus — In Honor of the Holy Face of Jesus*  
By Holy Face Prayer Group

*St Padre Pio— For the Health of Louis Morano* By Family

*St. Michael— For the Health of George Brown* By Chris and Rita

**For more information on our memorials, please contact the Parish Office at 973-674-2052.**

**Offering is \$10 per Intention. Thank you!**

## WEEKLY MASS COLLECTIONS



**January 11th: \$4,212**

*Thank you!*

**"Dios ama al que da con alegría"**

**2 Co 9, 7**

## ADORATION OF THE BLESSED SACRAMENT

Sunday, Monday, Tuesday, Friday, Saturday: 5pm  
(in the chapel of the brothers)

Thursday: 7pm - 9pm (in the church)

4th Monday of the Month: 7pm (in French/ in the church)

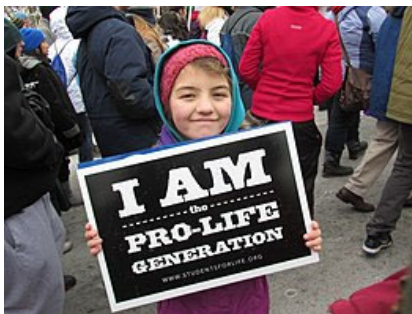


*“Behold the Lamb of God, who takes away the sin of the world”*

John 1:29



## MARCH FOR LIFE



Our Lady of Mount Carmel Youth Group invites everyone to join us for the March for Life in Washington D.C. on **Friday, January 23rd, 2026**

We will be taking a bus: depart from the church at **7:30 am** and return at about **9:00 pm** the same day.

The cost of the trip will be **\$55**.

Registrations at office,  
phone 973-674-2052

For more information, message Adrian on Whatsapp, 201-814-4316

## ALTAGRACE MASS AND NOVENA



Novena

Monday, January 12  
to Tuesday, January 20, 2026  
At 7:30 pm in church

Mass

Wednesday, January 21st, 2026  
7:30 pm in French/Spanish

### Get Parish Information

Quickly and Easy on Your Phone



Website



Facebook



Flocknote

## Pastor's Reflection

### Hagamos de lo ordinario algo extraordinario

Hemos regresado al llamado tiempo litúrgico llamado “*Ordinario*”. Es el tiempo litúrgico en donde no hay ninguna celebración particular del misterio central de la fe (Navidad, Pascua). Sin embargo, es en este Tiempo Ordinario en el cual somos invitados a dar testimonio, en el día a día, de esos misterios centrales de la fe como son la *Encarnación, Nacimiento y Redención* de nuestro Señor. Es el tiempo idóneo para salir de nosotros mismos, como los Magos de Oriente, en busca del recién Nacido Rey de los judíos llevándole la ofrenda de nuestras vidas y adorarlo a través de una búsqueda de la verdad asidua, con la reflexión y el estudio de las cosas de la fe.

Es en este *Tiempo Ordinario* en el que estamos llamados a recibirlo en los hermanos necesitados, particularmente, y darle así posada en nuestro corazón. Es en este tiempo en el que debemos seguir regalando a los que amamos los dones de la comprensión, paciencia, bondad, respeto, servicio desinteresado, etc., por amor del Bebé de Belén.

**¡Hagamos, pues, de este Tiempo Ordinario algo extraordinario!** Que nuestra cotidianidad, nuestras labores de cada día, todo aquello que de ordinario hacemos y vivimos se transforme en algo *extraordinario* por medio de nuestra fe encarnada en cada acto que hagamos, llevando **esperanza** como una lámpara en medio de la oscuridad y una **caridad** ferviente por medio de nuestra manera de comportarnos.

P. Salvador U.

### Let us make the ordinary something extraordinary

We have returned to the liturgical season known as “*Ordinary Time*.” This is the liturgical time in which there is no particular celebration of the central mystery of the faith (Christmas, Easter). However, it is precisely in this Ordinary Time that we are invited to bear witness, day by day, to those central mysteries of the faith, such as the *Incarnation, the Birth, and the Redemption* of our Lord. It is the ideal time to *go out of ourselves*, like the Magi from the East, in search of the newly born King of the Jews, bringing Him the offering of our lives and adoring Him through a diligent search for the truth, with reflection and the study of the matters of faith.

It is in this *Ordinary Time* that we are called to receive Him in our brothers and sisters in need, in a special way, and thus give Him lodging in our hearts. It is also in this time that we must continue giving those we love the gifts of understanding, patience, kindness, respect, selfless service, and so on, for love of the Baby of Bethlehem.

**Let us therefore make this Ordinary Time something extraordinary!** May our daily routine, our everyday tasks, everything we ordinarily do and live, be transformed into something *extraordinary* through our **faith** incarnated in every action we take, carrying **hope** like a lamp in the midst of darkness and a fervent **charity** through the way we conduct ourselves.

Fr. Salvador U.

# SECCIÓN HISPANA

Reciba información de la parroquia  
de forma rápida en su teléfono



Sitio Web



Facebook



Flocknote

## Catecismo para Padres

Todos los domingos  
a las 10:15am  
en el salón de la  
escuela



## MARCH FOR LIFE



El Grupo de Jóvenes de Nuestra Señora del Monte Carmelo invita a todos a unirse a nosotros en la **Marcha por la Vida** en Washington D.C.

el **viernes, 23 de enero, 2026.**

Tomaremos un bus: saldremos de la iglesia a las **7:30 am** y regresaremos aproximadamente a las **9:00 pm** el mismo día.

El costo del viaje será de **\$55.**

Inscripciones en oficina, teléfono: 973-674-2052. Para más información, envía un mensaje a Adrian por WhatsApp al 201-814-4316.

## ADORACIÓN AL SANTÍSIMO SACRAMENTO

Domingo, lunes, martes, viernes, sábado:  
**5pm**(en la capilla de los hermanos)  
Jueves: **7pm - 9pm** (en la iglesia)  
Cuarto lunes del mes: **7pm** (en francés/  
en la iglesia)



*“Este es el Cordero de Dios, que  
quita el pecado del mundo”*

Juan 1:29



# 2025 + BULLETIN PATRONS + 2025



## +In Memoriam+

Anopueme Family  
 Livinus Anopueme  
 Charles and Jean Aquino  
 Rose and Charles Averna, Sr.  
 Michael and Charles Averna, Jr.  
 Francesco and Adelaide Battinelli  
 Alphonse, Mary and Armand Battista  
 Edith E. Battista  
 Bellofatto Family  
 Bucci and Guerriero Families  
 Mildred and Richard Bucco  
 Calluori and Wenke Families  
 John Cirelli  
 Nettie, Daniel and Leonard Corvino  
 Frank and Katherine DeGerolamo  
 DePalma and Campanile Families  
 Donata DePalma Marucci  
 James and Angelina DeSantis  
 Alex John Detore  
 Angela Donofrio  
 Pasqualina and Luigi Dota  
 Michael Farace  
 Fasulo Family  
 Emanuel and Mary Ferrara and Sylvia Barbaro  
 Miguel Flores, Ana Perlera and Cruz Lemus  
 Nicholas A. Sr., Florence C. and Edith Fresolone  
 Josephine and Frank Fusco  
 Gabriele and Zampetti Families  
 Gatti Family  
 Louis, Angelina and Diane Gesullo  
 Dolores I. Gili and Fr. Dante DiGirolamo  
 Nerino and Anthony Giordano  
 Innamarato and Iannacone Families  
 Angela and Paul Ippolito, Jr  
 Paul Ippolito III  
 Darryl M. Johnson

## +In Memoriam+

Nicholas J. and Sophie Luise  
 Nicholas P. Luise  
 Ronnie, Marylou and Josie Manuel  
 Mildred and Rosalie Mariani  
 Donato Marucci  
 Marzano, Jensen, and Anderton Families  
 Rocco and Eleanor Matrale  
 Larry Minasian  
 Salvatore and Lucy Mincoelli  
 Leonard Morelli, Jr.  
 Alejandra Palomar and Saturnina Sitoy  
 Carmel and Frank Parrillo  
 Josephine and Pompey Piserchio  
 Rose and Nicholas Policelli  
 Americo "Babe" and Jeannine Romano  
 Alessandro and Jennie Silvestri  
 Mary V. Simmons  
 Quintin Sueldo and Carlos Mora  
 Michael and Nicolena Troisi and Family  
 Arthur A. Trott  
 Michael and Marianina Valenti  
 Salvatore, Ann, Daniel, Benjamin, and Ralph  
 Valentino  
 Joe and Mae Zampetti

## + In Honor Of +

St. Anthony and St. Jude  
 St. Lucy and Padre Pio  
 St. Anthony and St. Michael

## + In Thanksgiving to +

Our Lady of Mount Carmel  
 Our Lady of Mount Carmel

## 2026 BULLETIN PATRON

If you wish to continue as a Bulletin Patron or become one, please, fill out the form below and return it along with your donation to the parish office. The offering this year is \$100. Please, make your check or money order payable to Our Lady of Mount Carmel Church. *Thank you!*

In Memory of \_\_\_\_\_  
In Honor of \_\_\_\_\_  
In Thanksgiving to \_\_\_\_\_  
Donated by \_\_\_\_\_  
Address \_\_\_\_\_  
Phone Number \_\_\_\_\_

## PATROCINADORES DEL BOLETÍN 2026

Si deseas continuar siendo un Patrocinador del boletín o ser uno, por favor, llena este formulario y regrésalo junto con la donación a la oficina parroquial. Este año, la donación es de \$100. Por favor, si haces un cheque, hazlo a nombre de Our Lady of Mount Carmel Church. Muchas gracias.

En Memoria de \_\_\_\_\_  
En Honor de \_\_\_\_\_  
En Agradecimiento a \_\_\_\_\_  
Donado por \_\_\_\_\_  
Dirección \_\_\_\_\_  
Número telefónico \_\_\_\_\_

### Report Financial Misconduct Confidentially

If you suspect financial misconduct, use EthicsPoint, an independent and confidential reporting tool that helps the Archdiocesan community address issues while promoting positive parish, school and workplace environments. Visit [www.rcan.org](http://www.rcan.org) for the hotline and reporting link.

### Denuncie irregularidades financieras de forma confidencial

Si sospecha de irregularidades financieras, utilice EthicsPoint, una herramienta de denuncia independiente y confidencial que ayuda a la comunidad arquidiocesana a abordar estos problemas y a promover entornos positivos en parroquias, escuelas y lugares de trabajo. Visite [www.rcan.org](http://www.rcan.org) para acceder a la línea directa y al enlace para denunciar.

**Daisy Jewelers, INC.**

VENTA AL POR MAYOR Y MENOR  
14K & 18K  
WHOLESALE AND RETAIL

PLACAS DE NOMBRE  
ANILLOS DE NOMBRE  
REPARACIONES AL INSTANTE  
COMPRAMOS ORO

LAYAWAY PLANS

NAME PLATES  
NAME RINGS  
INSTANT REPAIR  
WE BUY GOLD

LUIS Y CECILIA  
908-352-9441

288 MORRIS AVENUE  
ELIZABETH, NJ 07208

**Panaderia & Restaurant**

*Eterna Primavera*

973-965-7249  
973-280-2521

357 MAIN ST. ORANGE, NJ 07050

**MERCADITO CHAPIN**

FOLLOW US AT:  
Mercadito Chapin Eterna Primavera  
Mercaditochapin\_ep

ABIERTO LOS 7 DIAS  
6AM-10PM

973-905-0408

337 MAIN ST. ORANGE NJ 07050

Restaurante y Cafeteria

**El Quetzal**

Sabor Chapin!  
Hacemos Delivery!

Abierto los 7 dias de la semana  
(973) 666 3735 / (973) 766 2145

108 S Essex, Orange, 07050

**MARINOS CONSTRUCTION III LLC & DEMOLITION**

**JUNK, REMOVAL & DEMOLITION**

973-524-3826

FOLLOW US

**TAQUERIA BENJI'S Mexican Grill**

**TE ESPERAMOS!**

**Two Locations:**

14 Main St.  
West Orange NJ  
862-520-1997

408 Bloomfield Ave.  
Caldwell NJ  
973-228-2600

**DINE IN - TAKE OUT - DELIVERY**

**ILoveBenjjs.com**

**Mama Lola**

**BB.Q & Grill**

Open: 9:00 am - 9:30pm  
Miercoles a Lunes  
Wenesday to Monday

El Arte del Buena Comer en un Ambiente Familiar

Gracias por su visita  
Thanks for your Visit

Tel: 862-520-5172 Tel: 862-520-5806

244 Main St. Orange NJ 07050

**Vida Hair Skin Salon**

**SERVICIOS:**

- Tratamientos de Keratina
- Botox Capilar
- Alisados Veganos
- Balayage / Foyleyage
- Color / Iluminaciones
- Corte para Hombres, Mujeres y niños
- Peinados Para Toda Ocasion.
- Permanentes
- Maquillajes

LLAMENOS:  
973-325-0881

441 MAIN STREET WEST ORANGE NJ 07052

20% DESCUENTO EN TU PRIMERA VISITA!

HOWARD HANNA  
RAND REALTY

**Diana Maurizaca**  
REALTOR  
Se Habla Español!

862-321-8212 973-740-1881

Dianamaurizaca@gmail.com  
58 East Mount Pleasant Ave  
Livingston NJ, 07039

YO LE AYUDO EN EL PROCESO DE COMPRAR, VENDER O ALQUILAR CASAS.

support Our Advertisers!

**El Palacio Infantil**

La más extensa variedad en ropa fina y accesorios para Bautizo, Primera Comunión, Quinceañera y mucho más.

**Visitanos!**

189 Jefferson St. Passaic NJ  
973-473-5959

**El Palacio del Recuerdo**

DECORACIONES  
INVITACIONES  
COMUNIONES  
RECUERDOS DE BAUTIZO  
ARREGLOS FLORALES

101 S. DAY ST. ORANGE, NJ  
862.241.2738 | 973.722.6583

**F & Alvi**  
CONSTRUCTION CORP.

• STEPS • BLOCKS • BRICK WALL • WALKWAY • PATIOS

Alvi: FREE ESTIMATE / FULLY INSURED Office:  
862.250.1725 / 862.247.7136  
ORANGE, NJ

**CHAMPIONS CHICKEN & PIZZA RESTAURANT**

973-677-2220

WE DELIVER 457 Main St. Orange, NJ CATERING

**CHAMPIONS VISIT US!**  
Chicken & Pizza  
CATERING, CARRY OUT & DELIVERY  
457 Main St, Orange, NJ 973-677-2220